

РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ
Открытое акционерное общество
«Петрозаводские коммунальные системы»
ПРОЕКТ «РЕКОНСТРУКЦИЯ И МОДЕРНИЗАЦИЯ
КАНАЛИЗАЦИОННЫХ ОЧИСТНЫХ СООРУЖЕНИЙ Г.
ПЕТРОЗАВОДСКА»

ПРИГЛАШЕНИЕ К УЧАСТИЮ В ТЕНДЕРЕ

Контракт 2, 3, 4

Данное приглашение к участию в тендере является продолжением общего уведомления о тендере, которое было опубликовано 10 июля 2013 г. на сайте Северной экологической финансовой корпорации (НЕФКО) www.nefco.org, и на сайте ОАО «ПКС» <http://pks.karelia.info/press-centr/n-jusmeiker/uvdomlenie-o-zakupkah/> 11 июля 2013 г.

Открытое акционерное общество «Петрозаводские коммунальные системы» намеревается использовать средства:

- кредита Северной Экологической Финансовой Корпорации (НЕФКО) и кредита Северного Инвестиционного Банка (СИБ);
- безвозмездной помощи, Фонда поддержки экологического партнерства «Северное Измерение» (ЭПСИ) – 4,4 млн. Евро;
- безвозмездной помощи Министерства окружающей среды Финляндской Республики (МОСФ) – 2 млн. Евро

для софинансирования Проекта «Реконструкция и модернизация канализационных очистных сооружений г. Петрозаводска».

Настоящим Открытое акционерное общество «Петрозаводские коммунальные системы», приглашает фирмы и совместные предприятия принять участие в тендере на выполнение следующих контрактов, которые необходимо выполнять одновременно, одним подрядчиком/поставщиком, или юридическими лицами, заключившими договор простого товарищества в соответствии с главой 55 Гражданского Кодекса Российской Федерации, условиями которого должно быть предусмотрено ведение общих дел совместно всеми товарищами., местом государственной регистрации которых является Российская Федерация, или Соглашение (договор) о создании консорциума, если они зарегистрированы за пределами Российской Федерации. Условиями вышеуказанных договоров (простого товарищества или консорциума) должно быть предусмотрено ведение общих дел совместно:

- Контракт 2. Реконструкция и модернизация КОС г. Петрозаводска, включая разработку и согласование проекта, координацию Контрактов 3 и 4, реконструкцию и модернизацию азротенков общим объемом 37 800 м³, замену трех воздуходувок для биологического процесса, реконструкцию шести вторичных отстойников диаметром 30 м с трубопроводами, реконструкцию насосных станций возвратного и избыточного ила для 6-ти вторичных отстойников, строительство установки химического осаждения, Опция 1 – Реконструкция главной насосной станции, Опция 2 – Строительство новых песколовок, Опция 3 – Строительство двух новых вторичных отстойников,
- Контракт 3. Поставка оборудования финансируемого ЭПСИ. Поставка

механического, электротехнического и контрольного оборудования для монтажа на объектах выполняемых по Контракту 2, включая оборудование для азротенков, воздуходувной станции, насосных станций возвратного и избыточного ила, оборудование для химического осаждения, Опция 1 – для главной насосной станции, Опция 2 – для новых песколовков, Опция 3 – для двух новых вторичных отстойников;

- Контракта 4. Поставка оборудования финансируемого МОСФ. Поставка механического, электротехнического и контрольного оборудования для монтажа на объектах выполняемых по Контракту 2, включая оборудование для азротенков, воздуходувной станции, насосных станций возвратного и избыточного ила, оборудование для химического осаждения, Опция 1 – для главной насосной станции, Опция 2 – для новых песколовков, Опция 3 – для двух новых вторичных отстойников.

Участник тендера по Контракту 2 должен также подать тендерное предложение на выполнение Контрактов 3 и 4, либо, в соответствии с законодательством заключить договор простого товарищества (Глава 55. ГК РФ) с участником (или участниками) тендера по Контрактам 3 и 4. Оценка и присуждение Контрактов 2, 3 и 4 будет производиться суммарно, в соответствии с требованиями оценочных критериев.

Участникам тендера необходимо представить в составе конкурсной документации договор простого товарищества или консорциума и доверенности, выданные остальными участниками одному из участников простого товарищества или консорциума на подписание контракта.

Из договора простого товарищества или консорциума должно однозначно следовать, что этот договор был заключен в целях совместного осуществления предпринимательской деятельности по реализации проекта «Реконструкция и модернизация канализационных очистных сооружений г. Петрозаводска».

Планируемый срок завершения контрактов – 22 месяца.

Контракт 2 Правомочность и квалификационные критерии

Правомочными участниками тендера по Контракту 2 являются юридические лица из всех стран.

Для того, чтобы получить право на присуждение Контракта 2, участники тендера должны соответствовать минимальным критериям в Тендерных документах, включая, но не ограничиваясь следующими:

- участник тендера не является банкротом или не проходит процедуру банкротства в соответствии с национальными законами или правилами;
- Участник торгов должен иметь среднегодовой оборот в качестве генерального подрядчика (рассчитываемый по счетам, выставленным за выполнение текущих и завершенных работ) за последние три (3) года в объеме не менее 350 млн. Рублей РФ в эквиваленте;
- Участие в течение последних (5) пяти лет в качестве подрядчика или генерального подрядчика в выполнении не менее трех (3) договоров каждый на сумму, как минимум, 200 млн. рублей РФ успешно и в существенной мере выполненных и сходных с предлагаемыми работами;
- Участник тендера в дополнение должен продемонстрировать наличие опыта работы в следующих ключевых областях: Успешная реконструкция действующих биологических канализационных очистных сооружений мощностью не менее 50 000 м³ в сутки;

- участник тендера должен предоставить подтверждение того, что участник тендера или его агент будет способен выполнить обязательства поставщика по техническому обслуживанию, ремонту и обеспечению запасных частей;
- Участник торгов и его субподрядчики должны иметь или должны получить до присуждения контракта все разрешения, согласования и лицензии, в соответствии с законодательством Российской Федерации необходимые для выполнения работ по данному контракту (таких как допуски на проектирование и строительство, выданные российскими саморегулируемыми организациями в соответствующих областях, или иными уполномоченными органами);
- Участник торгов должен быть сертифицирован по стандарту качества ISO 9001 (или эквивалентному) или представить собственный план обеспечения качества с тем, чтобы продемонстрировать процедуры, обеспечивающие качество, которые будут применяться в рамках договора.

•

Контракт 3 Правомочность и квалификационные критерии

Право участия в тендере по Контракту 3 будут иметь фирмы, зарегистрированные в странах операций ЕБРР или в странах, которые являются участниками Фонда ЭПСИ без дискриминации среди отдельных стран-членов Европейского Сообщества, независимо от того, заключили ли эти страны индивидуальные договоры о взносах в Фонд ЭПСИ. Перечень вышеуказанных стран:

Участники фонда – Канада, ЕС, включая все страны Европейского Союза, Норвегия, Российская Федерация.

Страны, в которых ЕБРР осуществляет свои операции – Албания, Армения, Азербайджан, Беларусь, Босния и Герцеговина, Хорватия, Бывшая Югославская республика Македония, Грузия, Казахстан, Молдова, Республика Киргизия, Российская Федерация. Сербия и Черногория, Таджикистан, Туркменистан, Турция, Узбекистан.

Для того, чтобы получить право на присуждение Контракта 3, участники тендера должны соответствовать минимальным критериям в Тендерных документах, включая, но не ограничиваясь следующими:

- участник тендера не является банкротом или не проходит процедуру банкротства в соответствии с национальными законами или правилами;
- участник тендера должен иметь среднегодовой оборот в качестве основного поставщика (определенный как сумма стоимости завершенной поставки товаров и услуг и незавершенной поставки) за последние 3 года на сумму в эквиваленте не менее 12 млн. евро;
- участник тендера удовлетворительным образом поставлял аналогичные Товары и услуги другим покупателям, и выполнил не менее 5 (пяти) аналогичных контрактов за последние пять лет, причем, по крайней мере, 1 (одного) из них стоимостью не менее эквивалента 4,5 млн. евро;
- в случае, если участник тендера предлагает по Контракту Товары, которые он не изготавливает или иным образом не производит, то участник тендера получил надлежащие полномочия от изготовителя или производителя данных Товаров на их поставку в страну Покупателя;
- участник тендера или его агент будет способен выполнить обязательства поставщика по техническому обслуживанию, ремонту и обеспечению запасных частей, предусмотренные в данной тендерной документации;

- участник тендера способен предоставить все необходимые сертификаты, разрешения и лицензии, требуемые органами власти Российской Федерации в отношении объема поставки;
- Участник тендера должен быть сертифицирован по стандарту качества ISO 9001 (или эквивалентному) или представить собственный план обеспечения качества с тем, чтобы продемонстрировать процедуры, обеспечивающие качество, которые будут применяться при поставке товаров по контракту.

Контракт 4. Правомочность и квалификационные критерии

Правомочными участниками тендера по Контракту 4 являются юридические лица из всех стран. Большинство товаров и услуг должно происходить из Финляндии.

Для того, чтобы получить право на присуждение Контракта 4, участники тендера должны соответствовать минимальным критериям в Тендерных документах, включая, но не ограничиваясь следующими:

- участник тендера не является банкротом или не проходит процедуру банкротства в соответствии с национальными законами или правилами;
- Участник тендера должен иметь среднегодовой оборот в качестве основного поставщика (определенный как сумма стоимости завершенной поставки товаров и услуг и незавершенной поставки) за последние 3 года на сумму в эквиваленте не менее 3 млн. евро;
- участник тендера удовлетворительным образом поставлял аналогичные Товары и услуги другим покупателям, и выполнил не менее 5 (пяти) аналогичных контрактов за последние пять лет, причем, по крайней мере, 1 (одного) из них стоимостью не менее эквивалента 2 млн. евро;
- в случае, если участник тендера предлагает по Контракту Товары, которые он не изготавливает или иным образом не производит, то участник тендера получил надлежащие полномочия от изготовителя или производителя данных Товаров на их поставку в страну Покупателя;
- участник тендера или его агент будет способен выполнить обязательства поставщика по техническому обслуживанию, ремонту и обеспечению запасных частей, предусмотренные в данной тендерной документации;
- участник тендера способен предоставить все необходимые сертификаты, разрешения и лицензии, требуемые органами власти Российской Федерации в отношении объема поставки;
- Участник тендера должен быть сертифицирован по стандарту качества ISO 9001 (или эквивалентному) или представить собственный план обеспечения качества с тем, чтобы продемонстрировать процедуры, обеспечивающие качество, которые будут применяться при поставке товаров по контракту.

Тендерную документацию можно приобрести по указанному ниже адресу после подачи письменной заявки приложенной к данному Приглашению и после банковского подтверждения уплаты невозмещаемого сбора в размере 500 Евро (пятьсот Евро) (включая НДС), или эквивалента в российских рублях по курсу Центрального банка Российской Федерации на дату платежа.

Платежи в рублях осуществляются прямым банковским переводом:

ОАО «ПКС»

185035, г. Петрозаводск, проспект Ленина 11В

Р/сч 40702810200000004067
в Ф-л ГПБ (ОАО) в г. Санкт-Петербурге
г. Санкт-Петербург
Кор. сч. 30101810200000000827
БИК 044030827

Платежи в Евро осуществляются банковским переводом:

Correspondent bank of beneficiary's bank:
JSC VTB BANK (OPERU BRANCH)
SWIFT CODE VTBRRUM2NWR
ACC. 30109978401005000020 - корреспондентский счет в Евро

Beneficiary Bank:
ONEGO BANK ОАО PETROZAVODSK
SWIFT CODE ONOARU24

Beneficiary:
OJSC Petrozavodsk Communal Utility Systems
Acc. EUR 40702978700000001170

По запросу, тендерные документы могут быть в кратчайший срок отправлены курьерской почтой в печатном формате, после получения невозмещаемого сбора. Но Покупатель не несет ответственности за потерю или позднюю доставку документов. По запросу документы могут быть отправлены в электронном виде после предоставления потенциальным участником тендера подтверждения оплаты невозмещаемого сбора. В случае несоответствия между электронной копией и документами в бумажном виде, преобладает бумажный вариант.

Все тендерные предложения должны иметь гарантию обеспечения тендерного предложения на сумму:

Контракт 2 - 6 000 000 рублей РФ;

Контракт 3 – 150 000 Евро или эквивалент в рублях РФ;

Контракт 4 – 50 000 Евро или эквивалент в рублях РФ.

Тендерные предложения необходимо представить по указанному ниже адресу не позднее 26 февраля 2014 г., 14-00 (местное время) когда они будут вскрыты в присутствии представителей участников тендера, желающих при этом присутствовать.

Со списком потенциальных участников тендера, купивших тендерную документацию, можно ознакомиться по указанному ниже адресу.

Потенциальные участники тендера могут получить дополнительную информацию, а также просмотреть и приобрести тендерную документацию по следующему адресу:

Открытое акционерное общество «Петрозаводские коммунальные системы»,

Российская Федерация, Республика Карелия, 185035, г. Петрозаводск, проспект Ленина 11В

Вниманию: Максимов Виктор Николаевич, руководитель Группы реализации проекта

Тел.: +7 (8142) 768-101,

E-Mail: n.klemesheva@rks.karelia.ru; s.padalko@rks.karelia.ru; v.maksimov@rks.karelia.ru

Дата: 16 декабря 2013 г.